

Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Colombia)

María del Carmen Zúñiga, Bill P. Stark, Carmen Elisa Posso y Eliana Garzón

Citación del recurso. Zúñiga M. del C., B. P. Stark, C. E. Posso y E. Garzón (2013). Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Valle del Cauca), 336 registros, En línea, http://ipt.sibcolombia.net/valle/resource.do?r=plecoptera_co, publicado el 27/08/2013. GBIF key: <http://www.gbif.org/dataset/01c5963f-25c7-4361-8ee8-30f6a6ff98e4>

Resumen

El Museo de Entomología de la Universidad del Valle (MUSENUV) posee una colección de especímenes adultos de *Anacroneuria* (machos y hembras) que representa el 75,4% de la riqueza de especies conocidas para Colombia (61). Con el propósito de ampliar el conocimiento sobre la biodiversidad y distribución de *Anacroneuria* en Colombia y el Neotrópico, se realizó la revisión de los especímenes del género depositados en el MUSENUV, los cuales corresponden a diferentes investigaciones realizadas entre los años 1991 y 2011. El 97% de los ejemplares adultos (machos y hembras), fueron recolectados mediante trampas de luz blanca y negra, operadas entre las 18:00 y las 21:00 horas y el restante por medio de captura directa con red entomológica, mediante búsqueda en la vegetación o captura en vuelo en horas del día. Los especímenes corresponden a 13 departamentos, 53 municipios y alrededor de 120 localidades, ubicadas principalmente en la cuenca alta y media del río Cauca, en un rango altitudinal entre 10 y 3100 m s.n.m., siendo la región andina la mejor representada, seguida de la del Pacífico, Caribe y amazónica. La región de la Orinoquia carece de información. Este conjunto de datos es valioso porque facilitará una adecuada valoración de la biodiversidad regional para establecer estrategias de diagnóstico ambiental y conservación.

Palabras clave. Plecoptera. Perlidae. *Anacroneuria*. Colombia.

Abstract

The Entomology Museum of the University of Valle (MUSENUV) holds a collection of adult (male and female) *Anacroneuria* (Plecoptera) specimens which currently represents 75,4% of the known species richness of Colombia (61). In order to expand the knowledge about biodiversity and distribution of this genus in Colombia and the Neotropics, we conducted a review of the specimens deposited in the MUSENUV, in Cali. The specimens correspond to different studies conducted between 1991 and 2011. Field collection of adult individuals (male and female) using two white/black light traps, operated between 18:00 and 21:00 hours accounted for 97% of the collection events. The remaining percentage was obtained by direct collection, using entomological nets either by sampling riparian vegetation or capturing insects at daylight flight. Specimens belong to 13 departments, 53 municipalities and about 120 locations, primarily located in the upper and middle Cauca River drainage, from an altitude range between 10 and 3100 m a.s.l. The Andean region was the best represented followed by the Pacific, Caribbean and Amazon regions. There is a gap of information from the Orinoco region. The present data have a great value because provide adequate regional biodiversity assessment, which is crucial to establish environmental diagnostic and conservation strategies.

Key words. Plecoptera. Perlidae. *Anacroneuria*. Colombia.

Introducción

Propósito. Plecoptera es un orden relativamente pequeño de insectos hemimetábolos, cuyo estado inmaduro o ninfa es un componente importante de ecosistemas dulceacuícolas. Las ninfas son sensibles a la contaminación orgánica y la degradación del hábitat, poseen buen potencial como bioindicadores de calidad de agua y cumplen un rol ecológico destacado en la descomposición y recirculación de nutrientes, además de contribuir en la red trófica como alimento de otros insectos y vertebrados. Los adultos son terrestres, semejantes a las ninfas y se encuentran en la vegetación circundante a los cuerpos de agua. En general, no viven mucho tiempo en este estado, vuelan poco y en raras ocasiones se encuentran lejos del agua. La mayoría de las especies tienen cuatro alas membranosas que en posición de descanso están típicamente dobladas sobre los segmentos abdominales, pero en algunas pocas especies las alas posteriores están reducidas o ausentes. Las hembras ovopositan en el agua, expulsando en forma de masa los huevos maduros del abdomen. Los machos de varias especies del suborden Arctoperlaria, entre ellos *Anacroneuria*, atraen a la hembra realizando un tamborileo con el abdomen (Stark et al. 2009).

En las diferentes regiones biogeográficas a nivel mundial se reconocen 16 familias y se estiman alrededor de 3200 especies, distribuidas en todos los continentes, excepto en la Antártida. Seis familias y 47 géneros se encuentran en Suramérica, siendo Gripopterygidae y Perlidae las de más amplia distribución en esta región y el Neotrópico (Froehlich 2009, Stark et al. 2009). En la región neotropical Perlidae está representada por diez géneros, siendo *Anacroneuria* dominante y el de mayor abundancia y diversidad; los géneros restantes se encuentran en hábitats de montaña o en áreas restringidas (Stark 2001b). *Anacroneuria* fue descrito por Klapálek (1909) y Stark y Gaufin (1976) definieron todos sus estadios. Este género se encuentra en la región panamericana, desde el norte de la Argentina hasta el sur de los Estados Unidos de Norte América y a la fecha se conocen alrededor de 320 especies válidas (Stark et al. 2009). Para menos del 10% de ellas se encuentra asociado el adulto con su estado inmaduro o ninfa, siendo su biología y ecología pobremente conocidas.

En Colombia, Pictet (1841) reportó los primeros trabajos del orden en la región. Estudios realizados durante la última década, principalmente por Stark y Zúñiga han contribuido al conocimiento de la biodiversidad y distribución del orden en el país (Rojas y Baena 1993, Stark et al. 1999, Zúñiga y Stark 2002, Stark y Zúñiga 2003, Zúñiga et al. 2006, 2007, 2009 y Zúñiga 2010).

Gripopterygidae y Perlidae representan las familias del orden en Colombia. Gripopterygidae hace presencia únicamente en dos localidades de los departamentos del Tolima y Nariño, en la región alto andina (3050 y 3500 m s.n.m.). *Claudioperla* sp., colectado recientemente en el suroccidente colombiano (Cumbal-Nariño), es el registro del género ubicado más al norte de Suramérica (Barreto-Vargas et al. 2005, Zúñiga et al. 2009). Perlidae está representado por los géneros *Anacroneuria*, *Klapalekia* y *Macrogynoplax*. *Anacroneuria* exhibe la mayor diversidad, abundancia y distribución en las diferentes regiones naturales del país. Se conocen 61 especies del género que es dominante en el país y de amplia distribución altitudinal (50-3100 m s.n.m.). *Klapalekia* es un género monotípico, encontrado en una única localidad en los Andes orientales (Sabana de Bogotá). *Macrogynoplax* se ubica en tierras bajas (310 m s.n.m.) en la región central amazónica (Zúñiga y Stark 2007).

Con el propósito de difundir y ampliar el conocimiento sobre la biodiversidad, riqueza y distribución del género *Anacroneuria* en la región, se incluye información a partir de registros de colectas de especímenes adultos (machos y hembras), realizadas entre 1991 y 2011 y depositados en la colección de insectos acuáticos del Museo de Entomología de la Universidad del Valle (MUSENUV). Los especímenes fueron obtenidos en diferentes estudios relacionados con biodiversidad regional, bioindicación de la calidad del agua, asociación de formas inmaduras y sus correspondientes adultos alados, entre otros proyectos. El conjunto de datos que agrupa esta información no ha sido publicado en portales de biodiversidad.

Datos del proyecto

Título. Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Colombia).

Nombre. María del Carmen Zúñiga

Fuentes de financiación. Universidad del Valle, Colciencias (Departamento Administrativo de Ciencias Tecnología e Innovación, Colombia) y las Fundaciones CIPAV (Centro para la Investigación en Sistemas Ganaderos Sustentables) y WCS (Wildlife Conservation Society, Programa Colombia).

Cobertura taxonómica

Descripción. De 365 registros de la colección del MUSENUV, el 92 % (336) están identificados hasta el nivel taxonómico de especie (46). El 8% (29) de los registros restantes, tienen estatus taxonómico de género. Las especies con mayor representación corresponden a *Anacroneuria anchicaya*, *A. quilla*, *A. socapa*, *A. munchique*, *A. guambiana* y *A. caraca*. Este conjunto de datos representa el 75,4% de las especies registradas para el país (61).

Categorías

Familia. Perlidae.

Género. *Anacroneuria*.

Especies: *Anacroneuria anchicaya*, *A. arcabuco*, *A. atrifrons*, *A. azul*, *A. bari*, *A. bolivari*, *A. calima*, *A. caraca*, *A. chipaya*, *A. choco*, *A. citara*, *A. cordillera*, *A. curiosa*, *A. farallonensis*, *A. fenestrata*, *A. forcipata*, *A. guambiana*, *A. guayaquil*, *A. harperi*, *A. iguaque*, *A. inza*, *A. jewetti*, *A. marta*, *A. munchique*, *A. oreja*, *A. otun*, *A. pacifica*, *A. paez*, *A. paisa*, *A. pastora*, *A. planada*, *A. portilla*, *A. puna*, *A. quilla*, *A. quimbaya*, *A. ricki*, *A. tatama*, *A. tayrona*, *A. tejon*, *A. toni*, *A. tunasi*, *A. ucumari* y *A. yameo*.

Cobertura geográfica

Descripción. La mayoría de registros de la colección corresponden a la región natural andina de Colombia y en menor proporción a la Pacífica, Caribe y Amazónica (Figura 1). No hay registros de la región de la Orinoquia. Los departamentos con mayor información están referidos al suroccidente y centro del país, con énfasis en los departamentos de Valle del Cauca, Risaralda y Cauca (Figura 2), de igual manera la mayor riqueza de especies (Figura 3). La región Pacífica está representada básicamente por el

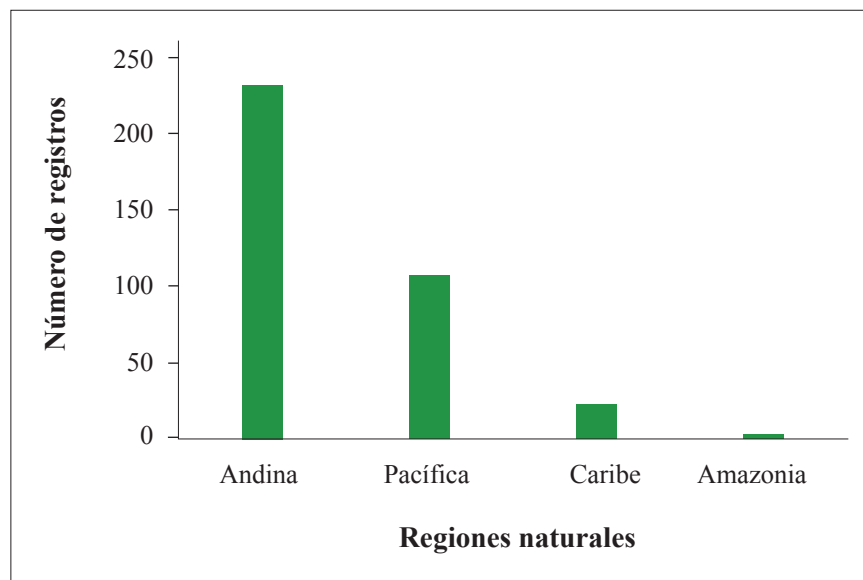


Figura 1. Distribución de registros de *Anacroneuria* en las regiones naturales de Colombia.

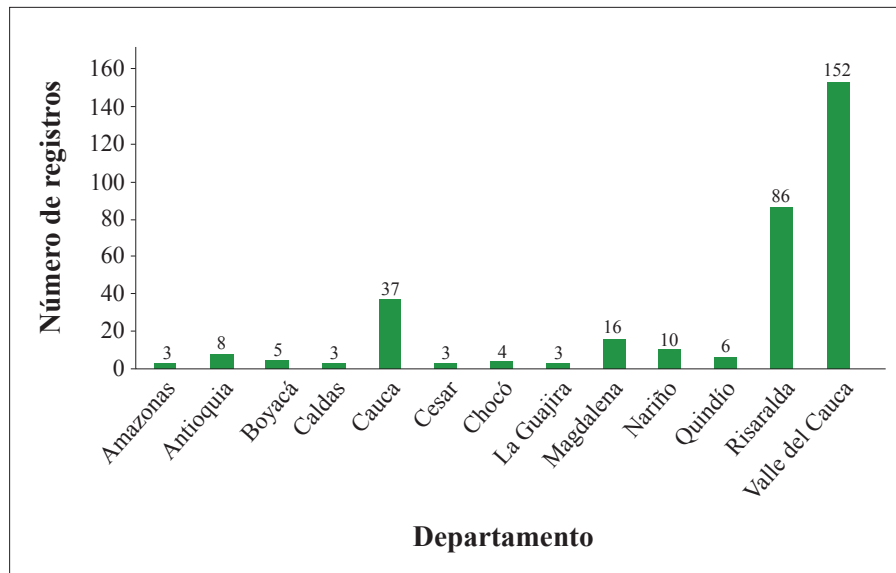


Figura 2. Distribución de registros de *Anacroneuria* en 13 departamentos de Colombia.

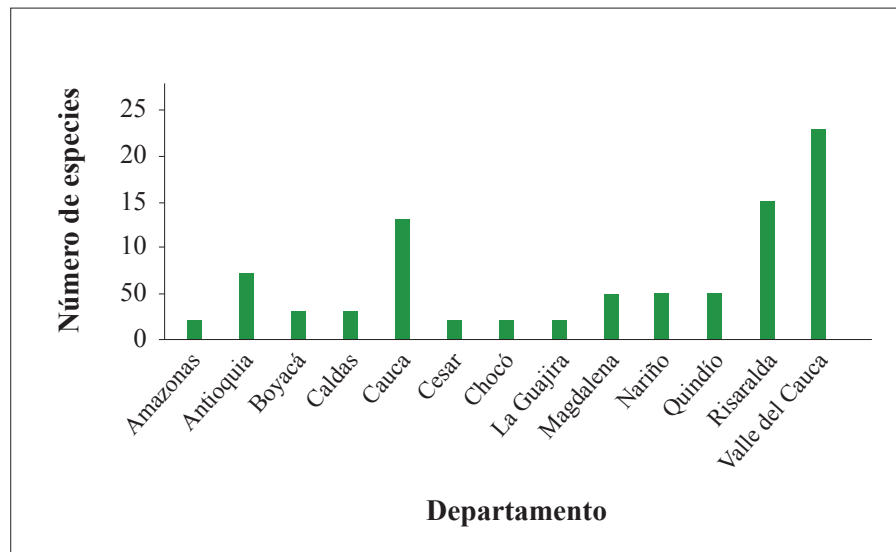


Figura 3. Número de especies del género *Anacroneuria* en 13 departamentos de Colombia.

departamento del Valle del Cauca y la zona insular de Gorgona en el departamento del Cauca. El Pacifico nariñense carece de información. La región Andina con el mayor número de registros es la occidental y la central, seguida de la oriental y las estaciones de muestreo pertenecen de manera prioritaria a la cuenca alta y media del río Cauca. Los registros de la región Caribe se ubican en la Sierra Nevada de Santa Marta y los de la región Amazónica en la zona conocida como Trapecio Amazónico.

Coordenadas. Latitud 3°30'36" S y 10°51'36" N. Longitud 78°50'60" W y 69°1'48" W.

Cobertura temporal

1 de enero 1983 - 23 de marzo de 2011.

Datos de la colección

Los ejemplares recolectados durante este proyecto fueron depositados en:

Nombre de la colección. Museo de Entomología de la Universidad del Valle.

Identificador de la colección. Registro Nacional de Colecciones 077.

Identificador de la colección parental. MUSENUV.

Método de preservación de los especímenes. Alcohol.

Unidades curatoriales. Conteo con incertidumbre de 1 a 400 (Tipo de unidad: Frasco).

Material y métodos

Área de estudio

Los ejemplares de *Anacroneuria* del conjunto de datos corresponden a 55 municipios de Colombia,

ubicados en 13 departamentos y alrededor de 120 localidades, ubicadas con énfasis en la región Andina del sur occidente del país y pertenecientes a la cuenca alta y media del río Cauca (Figura 4). Las regiones del Pacífico, Caribe y Amazónica tienen menor representación (Figura 4). La zona de Orinoquia presenta vacíos de información en cuanto a registros y especímenes de colecta para estudio. Las asociaciones entre los estados inmaduros (ninfas) y sus correspondientes formas aladas, tanto machos como hembras, hacen parte de otro de los aspectos carentes de información. Los muestreos fueron realizados entre enero del año 1983 y marzo de 2011, en un intervalo altitudinal comprendido entre 10 y 3100 m s.n.m.

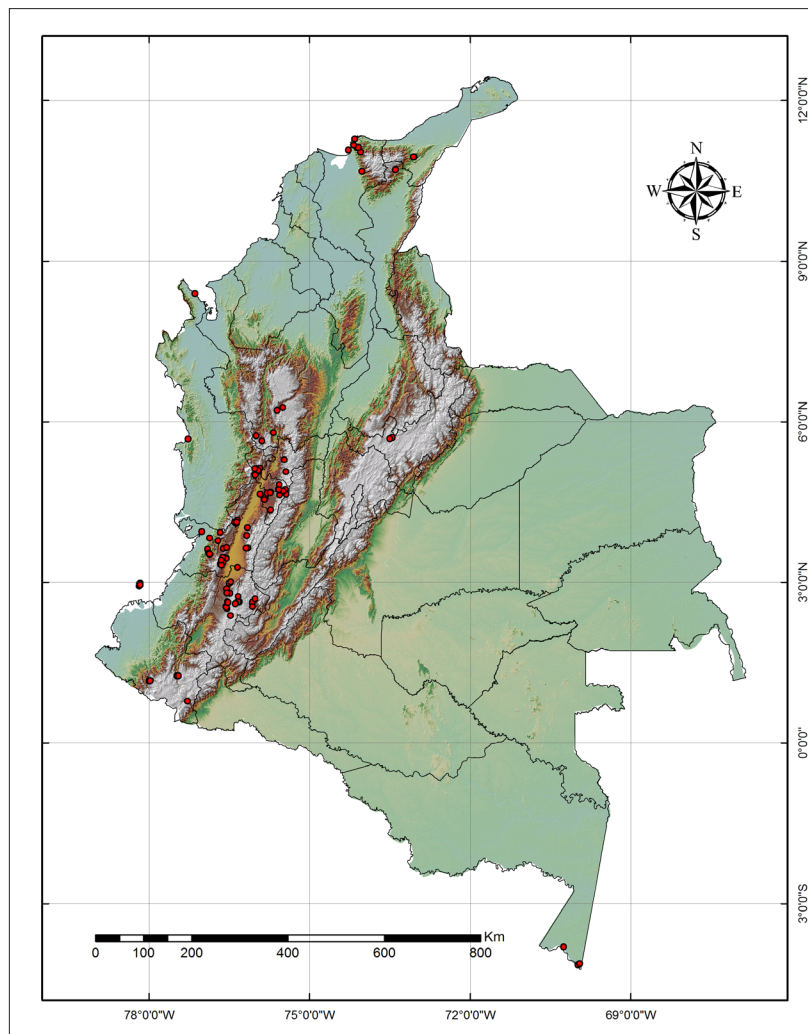


Figura 4. Mapa de distribución de *Anacroneuria* en Colombia.

Descripción del muestreo

Se usaron trampas de luz blanca y negra y colecta directa. Las trampas de luz se operaron entre las 18:00 y las 21:00 horas. La colecta directa se realizó con una red entomológica, mediante búsqueda en la vegetación o captura en vuelo de los especímenes en horas del día. Los ejemplares capturados se conservaron en viales con alcohol etílico al 80%.

Control de calidad

Se realizaron filtros en Microsoft Excel para verificar y corregir los formatos adecuados, por ejemplo el de fechas. *Catalogue of life* (<http://www.catalogueoflife.org/>) y literatura especializada fueron usados para verificación de nombres científicos. Los departamentos y municipios colombianos fueron codificados teniendo en cuenta la división política administrativa de Colombia suministrada por el DANE (<http://190.25.231.237/dvpbuscar/dvpbuscar.html>). Las coordenadas fueron verificadas con la herramienta *GPS Visualizer* (www.gpsvisualizer.com/). Para la elaboración del mapa de distribución de las especies se utilizó el sistema Geographic Coordinate System: GCS Bogotá, Datum: D Bogotá y el software ESRI® ArcMap 10.0 licencia ArcInfo.

Descripción de la metodología paso a paso

Los ejemplares depositados en el MUSENUV fueron identificados con base en la genitalia de individuos adultos, machos y hembras, el esternito nueve en los machos y octavo en las hembras; la coloración de la cabeza y el pronoto y la longitud de las alas anteriores, entre otros caracteres taxonómicos. El edeagus de los individuos adultos machos se obtuvieron cortando los últimos segmentos abdominales del ejemplar y colocándolos en una solución de KOH al 10% entre 12 y 24 horas. Posteriormente se retiró todo el material orgánico excedente antes de proceder a la extracción del edeagus para su posterior examen e identificación con la ayuda del microscopio estereoscópico, claves taxonómicas y bibliografía relacionada con la descripción de cada una de las especies involucradas (Stark y Zúñiga 2003).

Resultados

Descripción del conjunto de datos

URL del recurso. Para acceder a la última versión del conjunto de datos:

IPT. http://ipt.sibcolombia.net/valle/resource.do?r=plecoptera_co

Portal de datos SiB Colombia. <http://data.sibcolombia.net/datasets/resource/72/>

Portal GBIF. <http://www.gbif.org/dataset/01c5963f-25c7-4361-8ee8-30f6a6ff98e4>

Nombre. *Darwin Core Archive* Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Colombia).

Idioma. Español

Conjunto de caracteres. UTF-8.

URL del archivo. Para acceder a la versión del conjunto de datos descrita en este artículo:

http://ipt.sibcolombia.net/biota/archive.do?r=plecoptera_co

Formato del archivo. *Darwin Core Archive*

Versión del formato del archivo. 1.0

Nivel de jerarquía. Conjunto de datos

Fecha de publicación de los datos. 22 de noviembre de 2013.

Idioma del metadato. Español.

Fecha de creación de los metadatos. 20 de junio de 2013.

Licencia de uso. Este base de datos está bajo una licencia Creative Commons Zero (CC0) 1.0 <http://creativecommons.org/publicdomain/zero/1.0/legalcode>

Discusión

El mayor número de registros y de especies de *Anacroneuria* están relacionados con la región Andina del sur occidente y centro del país (Valle del Cauca, Risaralda y Cauca) (Figuras 1, 2, 3 y 4). Esta situación

refleja el mayor esfuerzo de recolecta de ejemplares adultos en ciertas regiones del país, independiente de la riqueza particular del género en cada una de las regiones naturales que caracterizan el país. Hay vacíos de información en la región de la Orinoquia y el Pacífico nariñense y para las regiones Caribe y Amazónica los registros son escasos (Figura 4). La presencia de pocas especies en más de una región natural, sugiere un fuerte patrón de endemismo entre cordilleras y entre regiones (Stark et al. 2009, Zúñiga 2010).

Este conjunto de datos es valioso porque representa el 75,4% de la riqueza específica del género *Anacroneuria* en Colombia y 13,1 % a escala neotropical. En esta región biogeográfica y en Suramérica, donde es dominante el género, Brasil y Colombia tienen el mayor registro en número de especies (78 y 61 respectivamente), seguido de Ecuador (54), Perú (47), Venezuela (36), Argentina (24) y Bolivia (21) (Stark et al. 2009, Froehlich 2010, Zúñiga 2010, Stark y Baumann 2011, Stark et al. 2012, Stark 2013, Baldin et al. 2013). Con esta información se espera incentivar trabajos con una mejor resolución taxonómica, la cual en general es baja en listados regionales del género. La detección de nuevos registros para Colombia y nuevas especies para la ciencia, son importantes para una mejor comprensión de la diversidad del grupo, de igual manera que su composición y estructura a través de diferentes escalas espaciales y temporales. Una mejor resolución taxonómica a nivel específico facilitará: a) el estudio y comprensión de patrones biogeográficos y b) una adecuada valoración de la biodiversidad para establecer estrategias de diagnóstico ambiental y conservación.

Agradecimientos

A la Universidad del Valle, el Museo de Entomología y el Laboratorio de Investigaciones Entomológicas (GIE). Al Departamento de Biología del Mississippi Collegue (USA). A las instituciones que financiaron parcialmente las colectas de campo, entre ellas la Universidad del Valle, Colciencias (Departamento Administrativo de Ciencias Tecnología e Innovación, Colombia) y CIPAV (Centro para la Investigación en Sistemas Ganaderos Sustentables) y WCS (Wildlife

Conservation Society, Programa Colombia). A todos los que participaron en actividades de colecta, en especial a William Cardona, Antonio José y Ricardo Cardozo-Zúñiga, Carlos Cultid, Gustavo Zabala, César Tamaris, Gustavo Rúa, Nelson Aranguren, Lucimar Dias y Tito Bacca. A Julián Alexander Mendivil por la elaboración del mapa. Por último, al Equipo del Programa SiB Colombia, en especial a Juan Carlos Bello, Danny Vélez, Néstor Beltrán, Dairo Escobar y Camila Plata, por el acompañamiento y asesoría permanente en la elaboración de este artículo de datos.

Literatura citada

- Baldin, C., P. C. Bispo y M. C. Novaes. 2013. New species and records of *Anacroneuria* (Plecoptera: Perlidae) from Rio de Janeiro State, Brazil. *Zootaxa* 3694 (4): 391-397.
- Barreto-Vargas, G., G. Reinoso-Flórez, G. Guevara-Cardona y F. A. Villa-Navarro. 2005. Primer registro de Gripopterygidae (Insecta: Plecoptera) para Colombia. *Caldasia* 27: 243-246.
- Klapálek, F. 1909. Vorläufiger Bericht über exotische Plecopteren. *Wiener Entomologische Zeitung* 28: 215-232.
- Froehlich, G. 2009. Plecoptera. Pp. 144-165. En: Domínguez, E. y H. Fernández. (Eds.). Macroinvertebrados bentónicos sudamericanos: Sistemática y Biología. Fundación Miguel Lillo. San Miguel de Tucumán, Argentina.
- Froehlich, G. 2010. Catalogue of Neotropical Plecoptera. *Illiesia* 6 (12): 118-205
- Pictet, F. J. 1841. Histoire naturelle générale et particulière des insectes Névroptères. Famille des Perlides. 1. Partie. 423 pp.
- Rojas, A. M. y M. L. Baena. 1993. *Anacroneuria farallonensis* (Plecoptera: Perlidae) una nueva especie para Colombia. *Boletín del Museo de Entomología de la Universidad del Valle* 1: 23-28.
- Stark, B. P. 1995. New species and records of *Anacroneuria* (Klapálek) from Venezuela. *Spixiana* 18:211-249.
- Stark, B. P. 2001a. Records of *Anacroneuria* from Ecuador (Plecoptera: Perlidae). *Scopolia* 46: 1-42.
- Stark, B. P. 2001b. A synopsis of Neotropical Perlidae (Plecoptera). Pp. 405-422. En: Domínguez, E. (Ed.). Trends in Ephemeroptera and Plecoptera. Kluwer Academic Plenum Publishers. New York.
- Stark, B. P. 2013. Lectotype designation and redescription for *Anacroneuria fumigata* Klapálek (Plecoptera:Perlidae), with new records and description of a new species of *Anacroneuria* from Argentina. *Illiesia* 9 (7): 94-100.

- Stark, B. P. y A. R. Gaufin. 1976. The Nearctic genera of Perlidae (Plecoptera). *Miscellaneous Publications of the Entomological Society of America* 10:1-77
- Stark, B. P. y I. Sivec. 1998. *Anacroneuria* of Peru and Bolivia (Plecoptera: Perlidae). *Scopelia* 40:1-64.
- Stark, B. P., M. del C. Zúñiga, A. M. Rojas y M. L. Baena. 1999. Colombian *Anacroneuria*: Descriptions of new and old species (Insecta: Plecoptera: Perlidae). *Spixiana* 22: 13-46.
- Stark, B. P. y M. del C. Zúñiga. 2003. The *Anacroneuria guambiana* complex of South America (Plecoptera: Perlidae). Pp. 229-237. *En: Gaino, E. (Ed.). Research update on Ephemeroptera and Plecoptera. University of Perugia, Perugia, Italy.*
- Stark, B. P., C. Froehlich y M. del C. Zúñiga. 2009. South American Stoneflies (Plecoptera). Aquatic Biodiversity in Latin America. Pensoft Publishers Sofia-Moscow. Volumen 5. 154 pp.
- Stark, B. P. y R. W. Baumann. 2011. Records of *Anacroneuria* (Plecoptera: Perlidae) from Bolivia and Paraguay with descriptions of three new species. *Illiesia* 7 (19): 182-191.
- Stark, B. P., B.C. Kondratieff y B. Gill. 2012. New species and records of *Anacroneuria* (Plecoptera: Perlidae) from Ecuador and Paraguay. *Illiesia* 8 (6): 78-93.
- Stark, B. P., M. del C. Zúñiga, A. M. Rojas y M. L. Baena. 1999. Colombian *Anacroneuria*: Descriptions of new and old species (Insecta: Plecoptera: Perlidae). *Spixiana* 22: 13-46.
- Zúñiga, M. del C. 2010. Diversidad, distribución y ecología del orden Plecoptera (Insecta) en Colombia, con énfasis en *Anacroneuria* (Perlidae). Universidad de la Amazonia. *Momentos de Ciencia* 7(2):101-112.
- Zúñiga, M. del C. y B. P. Stark. 2002. New species and records of Colombian *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae). *Spixiana* 25: 209-224.
- Zúñiga, M. del C., B. P. Stark, J. J. Vásconez, F. Bersosa y L. D. Vimos. 2006. Colombian and Ecuadorian *Anacroneuria* (Plecoptera: Perlidae): seven new species, records and life stages. *Studies on Neotropical Fauna and Environmental* 41(1): 45-57.
- Zúñiga, M. del C. y B. P. Stark. 2007. The first record of *Macrogynoplax* Enderlein (Plecoptera: Perlidae) from Colombian Amazonas. *Illiesia* 3(11): 102-103.
- Zúñiga, M. del C., B. P. Stark, W. Cardona, C. Tamaris-Turizo y O. E. Ortega. 2007. Additions to the Colombian *Anacroneuria* fauna (Plecoptera: Perlidae) with descriptions of seven new species. *Illiesia* 3: 127-149.
- Zúñiga, M. del C., L. Dias, D. Martínez, G. Zabala y T. Bacca. 2009. The first record of *Claudioperla* Illies (Plecoptera: Gripopterygidae) from Colombia. *Aquatic Insects* 31: Supplement 1: 743-744.

María del Carmen Zúñiga
Grupo de Investigaciones Entomológicas
Universidad del Valle
Cali, Colombia
maczuniga@gmail.com

Bill P Stark
Mississippi College, Department of Biology
Box 4045, 39058, Clinton
United States of America
stark@mc.edu

Carmen Elisa Posso
Departamento de Biología
Universidad del Valle
Cali, Colombia
carmen.posso@correounivalle.edu.co

Eliana Garzón
Departamento de Biología
Universidad del Valle
Cali, Colombia
Eliana.garzon@correounivalle.edu.co

Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Colombia).

Citación del artículo. Zúñiga M. del C., B. P. Stark, C. E. Posso y E. Garzón. 2013. Especies de *Anacroneuria* (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Valle del Cauca). *Biota Colombiana* 14. Suplemento especial - Artículos de datos: 5-12.

ID del recurso. GBIF key: <http://www.gbif.org/dataset/01c5963f-25c7-4361-8ee8-30f6a6ff98e4>

Recibido: 21 de agosto de 2013
Aceptado: 25 de octubre de 2013

Guía para autores - Artículos de datos

www.humboldt.org.co/biota - biotacol@humboldt.org.co | www.sibcolombia.net - sib+iac@humboldt.org.co

El objetivo de esta guía es establecer y explicar los pasos necesarios para la elaboración de un manuscrito con el potencial de convertirse en artículo de datos para ser publicado en la revista *Biota Colombiana*. En esta guía se incluyen aspectos relacionados con la preparación de datos y el manuscrito.

¿Qué es un artículo de datos?

Un artículo de datos o *Data Paper* es un tipo de publicación académica que ha surgido como mecanismo para incentivar la publicación de datos sobre biodiversidad, a la vez que es un medio para generar reconocimiento académico y profesional adecuado a todas las personas que intervienen de una manera u otra en la gestión de información sobre biodiversidad.

Los artículos de datos contienen las secciones básicas de un artículo científico tradicional. Sin embargo, estas se estructuran de acuerdo a un estándar internacional para metadatos (información que le da contexto a los datos) conocido como el *GBIF Metadata Profile* (GMP)¹. La estructuración del manuscrito con base en este estándar se da, en primer lugar, para facilitar que la comunidad de autores que publican conjuntos de datos a nivel global, con presencia en redes como la *Global Biodiversity Information Facility* (GBIF) y otras redes relacionadas, puedan publicar fácilmente artículos de datos obteniendo el reconocimiento adecuado a su labor. En segundo lugar, para estimular que los autores de este tipo de conjuntos de datos que aún no han publicado en estas redes de información global, tengan los estímulos necesarios para hacerlo.

Un artículo de datos debe describir de la mejor manera posible el quién, qué, dónde, cuándo, por qué y cómo de la toma y almacenamiento de los datos, sin llegar a convertirse en el medio para realizar un análisis exhaustivo de los mismos, como sucede en otro tipo de publicaciones académicas. Para profundizar en este modelo de publicación se recomienda consultar a Chavan y Penev (2011)².

¿Qué manuscritos pueden llegar a ser artículos de datos?

Manuscritos que describan conjuntos de datos primarios y originales que contengan registros biológicos (captura de datos de la presencia de un(os) organismo(s) en un lugar y tiempo determinados); información asociada a ejemplares de colecciones biológicas; listados temáticos o geográficos de especies; datos genómicos y todos aquellos datos que sean susceptibles de ser estructurados con el estándar *Darwin Core*³ (DwC). Este estándar

es utilizado dentro de la comunidad de autores que publican conjuntos de datos sobre biodiversidad para estructurar los datos y de esta manera poder consolidarlos e integrarlos desde diferentes fuentes a nivel global. No se recomienda someter manuscritos que describan conjuntos de datos secundarios, como por ejemplo compilaciones de registros biológicos desde fuentes secundarias (p.e. literatura o compilaciones de registros ya publicados en redes como GBIF o IABIN).

Preparación de los datos

Como se mencionó anteriormente los datos sometidos dentro de este proceso deben ser estructurados en el estándar DwC. Para facilitar su estructuración, el Sistema de Información sobre Biodiversidad de Colombia (SiB Colombia), ha creado dos plantillas en Excel, una para registros biológicos y otra para listas de especies. Lea y siga detenidamente las instrucciones de las plantillas para la estructuración de los datos a publicar. Para cualquier duda sobre el proceso de estructuración de estos datos por favor contactar al equipo coordinador del SiB Colombia (EC-SiB) en sib+iac@humboldt.org.co.

Preparación del manuscrito

Para facilitar la creación y estructuración del manuscrito en el estándar GMP, se cuenta con la ayuda de un editor electrónico (<http://ipt.sibcolombia.net/biota>) que guiará al autor en dicho proceso y que finalmente generará una primera versión del manuscrito. Se recomienda el uso del manual GMP, como una guía de la información a incluir en cada sección del manuscrito, junto con el anexo 1.

Pasos a seguir para la elaboración del manuscrito:

1. Solicite al correo sib+iac@humboldt.org.co el acceso al editor electrónico. El EC-SiB le asignará un usuario y contraseña.
2. Ingrese con su usuario y contraseña al editor electrónico, luego diríjase a la pestaña *Gestión de recursos* y cree un nuevo recurso asignando un nombre corto a su manuscrito usando el formato "AcrónimoDeLaInstitución_año_tipoDeConjuntoDeDatos", p.e. ABC_2010_avestiniye y dar clic en el botón crear.
3. En la vista general del editor seleccione "editar" en la pestaña *Metadatos* (por favor, no manipule ningún otro elemento), allí encontrará diferentes secciones (panel derecho) que lo guiarán en la creación de su manuscrito. Guarde los cambios al finalizar

¹ Wiecezorek, J. 2011. Perfil de Metadatos de GBIF: una guía de referencia rápida. En: Wiecezorek, J. The GBIF Integrated Publishing Toolkit User Manual, version 2.0. Traducido y adaptado del inglés por D. Escobar. Sistema de Información sobre Biodiversidad de Colombia, Bogotá D.C., Colombia, 23p. Disponible en <http://www.sibcolombia.net/repositorio-de-documentos>.

² Chavan, V. y L. Penev. 2011. The data paper: The mechanism to incentivize data publishing in biodiversity science. *BMC Bioinformatics* 12 (Suppl 15): S2.

³ TDWG. 2011. *Darwin Core*: una guía de referencia rápida. (Versión original producida por TDWG, traducida al idioma español por Escobar, D.; versión 2.0). Bogotá: SiB Colombia, 33 pp. Disponible en <http://www.sibcolombia.net/repositorio-de-documentos>

cada sección, de lo contrario perderá la información. Recuerde usar el manual GMP. A continuación se presentan algunas recomendaciones para la construcción del manuscrito. Las secciones se indican en MAYUSCULAS y los elementos de dichas secciones en **negrilla**.

- En PARTES ASOCIADAS incluya únicamente aquellas personas que no haya incluido en INFORMACIÓN BÁSICA.
- Los DATOS DEL PROYECTO y DATOS DE LA COLECCIÓN son opcionales según el tipo de datos. En caso de usar dichas secciones amplíe o complemente información ya suministrada, p. ej. no repita información de la **descripción** (COBERTURA GEOGRÁFICA) en la **descripción del área de estudio** (DATOS DEL PROYECTO).
- De igual manera, en los MÉTODOS DE MUESTREO, debe ampliar o complementar información, no repetirla. La información del **área de estudio** debe dar un contexto específico a la metodología de muestreo.
- Es indispensable documentar el **control de calidad** en MÉTODOS DE MUESTREO. Acá se debe describir que herramientas o protocolos se utilizaron para garantizar la calidad y coherencia de los datos estructurados con el estándar DwC.
- Para crear la **referencia del recurso**, en la sección REFERENCIAS, utilice uno de los dos formatos propuestos (Anexo 2). No llene el **identificador de la referencia**, este será suministrado posteriormente por el EC-SiB.
- Para incluir la bibliografía del manuscrito en **referencias**, ingrese cada una de las citas de manera individual, añadiendo una nueva referencia cada vez haciendo clic en la esquina inferior izquierda.

4. Rectifique que el formato de la información suministrada cumpla con los lineamientos de la revista (p. ej. abreviaturas, unidades, formato de números etc.) en la Guía general para autores de *Biota Colombiana*.

5. Una vez incluida y verificada toda la información en el editor electrónico notifique al EC-SiB al correo electrónico sib+iac@humboldt.org.co, indicando que ha finalizado la edición del manuscrito. Adicionalmente adjunte la plantilla de Excel con los datos estructurados (elimine todas las columnas que no utilizó). El EC-SiB realizará correcciones y recomendaciones finales acerca de la estructuración de los datos y dará las instrucciones finales para que usted proceda a someter el artículo.

Someter el manuscrito

Una vez haya terminado la edición de su manuscrito y recibido las instrucciones por parte del EC-SiB, envíe una carta al correo electrónico biotacol@humboldt.org.co para someter su artículo, siguiendo las instrucciones en la Guía general para autores de *Biota Colombiana*.

Recuerde adjuntar:

- Plantilla de Excel con la última versión de los datos revisada por el EC-SiB.
- Documento de Word con las figuras y tablas seguidas de una lista las mismas.

Cuando finalice el proceso, sus datos se harán públicos y de libre acceso en los portales de datos del SiB Colombia y GBIF. Esto permitirá que sus datos estén disponibles para una audiencia nacional e internacional, manteniendo siempre el crédito para los autores e instituciones asociadas.

Anexo 1. Estructura base de un artículo de datos y su correspondencia con el editor electrónico basado en el GMP.

SECCIÓN/SUBSECCIÓN	CORRESPONDENCIA CON LOS ELEMENTOS DEL EDITOR ELECTRÓNICO
TÍTULO	Derivado del elemento título .
AUTORES	Derivado de los elementos creador del recurso , proveedor de los metadatos y partes asociadas .
AFILIACIONES	Derivado de los elementos creador del recurso , proveedor de los metadatos y partes asociadas . De estos elementos, la combinación de organización , dirección , código postal , ciudad , país y correo electrónico , constituyen la afiliación.
AUTOR DE CONTACTO	Derivado de los elementos creador del recurso y proveedor de los metadatos.
CITACIÓN	Para uso de los editores.
CITACIÓN DELE RECURSO	Derivada del elemento referencia del recurso .
RESUMEN	Derivado del elemento resumen . Máximo 200 palabras.
PALABRAS CLAVE	Derivadas del elemento palabras clave . Máximo seis palabras.
ABSTRACT	Derivado del elemento abstract . Máximo 200 palabras.
KEY WORDS	Derivadas del elemento key words . Máximo seis palabras.
INTRODUCCIÓN	Derivado del elemento propósito (de las secciones Introducción y Antecedentes). Se sugiere un breve texto para introducir las siguientes secciones. Por ejemplo, historia o contexto de la colección biológica o proyecto en relación con los datos descritos, siempre y cuando no se repita información en las subsecuentes secciones.

cont. **Anexo 1.** Estructura base de un artículo de datos y su correspondencia con el editor electrónico basado en el GMP.

SECCIÓN/SUBSECCIÓN	CORRESPONDENCIA CON LOS ELEMENTOS DEL EDITOR ELECTRÓNICO
Datos del proyecto	Derivada de los elementos de la sección Datos del proyecto: título, nombre, apellido, rol, fuentes de financiación, descripción del área de estudio y descripción del proyecto.
Cobertura taxonómica	Derivada de los elementos de la sección Cobertura taxonómica: descripción, nombre científico, nombre común y categoría.
Cobertura geográfica	Derivada de los elementos de la sección Cobertura geográfica: descripción, latitud mínima, latitud máxima, longitud mínima, longitud máxima.
Cobertura temporal	Derivada de los elementos de la sección Cobertura temporal: tipo de cobertura temporal.
Datos de la colección	Derivada de los elementos de la sección Datos de la colección: nombre de la colección, identificador de la colección, identificador de la colección parental, método de preservación de los especímenes y unidades curatoriales.
MATERIAL Y MÉTODOS	Derivado de los elementos de la sección Métodos de muestreo: área de estudio, descripción del muestreo, control de calidad, descripción de la metodología paso a paso.
RESULTADOS	
Descripción del conjunto de datos	Derivado de los elementos de las secciones Discusión y Agradecimientos, contiene información del formato de los datos y metadatos: nivel de jerarquía, fecha de publicación y derechos de propiedad intelectual.
DISCUSIÓN	Se deriva del elemento discusión . Un texto breve (máximo 500 palabras), que puede hacer referencia a la importancia, relevancia, utilidad o uso que se le ha dado o dará a los datos en publicaciones existentes o en posteriores proyectos.
AGRADECIMIENTOS	Se deriva del elemento agradecimientos .
BIBLIOGRAFÍA	Derivado del elemento bibliografía .

Anexo 2. Formatos para llenar el elemento referencia del recurso.

La referencia del recurso es aquella que acompañará los datos descritos por el artículo, públicos a través de las redes SiB Colombia y GBIF. Tenga en cuenta que esta referencia puede diferir de la del artículo. Para mayor información sobre este elemento contacte al EC-SiB. Aquí se sugieren dos formatos, sin embargo puede consultar otros formatos establecidos por GBIF⁴.

TIPO DE RECURSO	PLANTILLA	EJEMPLO
El conjunto de datos que el manuscrito describe es resultado de un proyecto de carácter institucional o colectivo con múltiples participantes.	<Institución publicadora/ Grupo de investigación> <(Año)>, <Título del recurso/Artículo>. <Número total de registros>, <aportados por:> <parte asociada 1 (rol), parte asociada 2 (rol) (...)>. <En línea,> <url del recurso>. <Publicado el DD/MM/AAAA>.	Centro Nacional de Biodiversidad (2013). Vertebrados de la cuenca de la Orinoquia. 1500 registros, aportados por Pérez, S. (Investigador principal, proveedor de contenidos, proveedor de metadatos), M. Sánchez (Procesador), D. Valencia (Custodio, proveedor de metadatos), R. Rodríguez (Procesador), S. Sarmiento (Publicador), V. B. Martínez (Publicador, editor). En línea, http://ipt.sibcolombia.net/biota/resource.do?r=verte_orin , publicado el 01/09/2013.
El conjunto de datos que el manuscrito describe es resultado de una iniciativa personal o de un grupo de investigación definido.	<Parte asociada 1, parte asociada 2 (...)> <(Año)>, <Título del recurso/Artículo>, <Número total de registros>, <en línea,> <url del recurso>. <Publicado el DD/MM/AAAA>	Valencia, D., R. Rodríguez y V. B. Martínez (2013). Vertebrados de la cuenca del Orinoco. 1500 registros, en línea, http://ipt.sibcolombia.net/biota/resource.do?r=verte_orin . Publicado el 01/09/2001.

⁴ GBIF (2012). Recommended practices for citation of the data published through the GBIF Network. Version 1.0 (Authored by Vishwas Chavan), Copenhagen: Global Biodiversity Information Facility. Pp.12, ISBN: 87-92020-36-4. Accessible at http://links.gbif.org/gbif_best_practice_data_citation_en_v1

Guidelines for authors - Data Papers

www.humboldt.org.co/biota - biotacol@humboldt.org.co | www.sibcolombia.net - sib+iac@humboldt.org.co

The purpose of this guide is to establish and explain the necessary steps to prepare a manuscript with the potential to become a publishable data paper in Biota Colombiana. This guide includes aspects related to the preparation of both data and the manuscript.

What is a Data Paper?

A data paper is a scholarly publication that has emerged as a mechanism to encourage the publication of biodiversity data as well as an approach to generate appropriate academic and professional recognition to all those involved in the management of biodiversity information.

A data paper contains the basic sections of a traditional scientific paper. However, these are structured according to an international standard for metadata (information that gives context to the data) known as the *GBIF Metadata Profile* (GMP)¹. The structuring of the manuscript based on this standard enables the community of authors publishing datasets globally, with presence in networks such as the Global Biodiversity Information Facility (GBIF) and other related networks, to publish data easily while getting proper recognition for their work and to encourage the authors of this type of data sets that have not yet published in these global information networks to have the necessary incentives to do so.

A data paper should describe in the best possible way the Whom, What, Where, When, Why and How of documenting and recording of data, without becoming the instrument to make a detailed analysis of the data, as happens in other academic publications. To deepen this publishing model, it is recommended to consult Chavan & Penev (2011)².

Which manuscripts are suitable for publication as data paper?

Manuscripts that describe datasets containing original primary biological records (data of occurrences in a particular place and time); information associated with specimens of biological collections, thematic or regional inventories of species, genomic data and all data likely to be structured with the standard *Darwin Core Darwin Core*³ (DwC). This standard is used in the community of authors publishing biodiversity datasets to structure the data and thus to consolidate and integrate from different sources

globally. It is not recommended to submit manuscripts describing secondary datasets, such as biological records compilations from secondary sources (e.g. literature or compilations of records already published in networks such as GBIF or IABIN).

Dataset preparation

As mentioned above data submitted in this process should be structured based on DwC standard. For ease of structuring, the Biodiversity Information System of Colombia (SiB Colombia), created two templates in Excel; one for occurrences and other for species checklist. Carefully read and follow the template instructions for structuring and publishing data. For any questions about the structure process of data please contact the Coordinator Team of SiB Colombia (EC-SiB) at sib+iac@humboldt.org.co

Manuscript preparation

To assist the creation and structuring of the manuscript in the GMP standard, an electronic writing tool is available (<http://ipt.sibcolombia.net/biota>) to guide the author in the process and ultimately generate a first version of the manuscript. The use of GMP manual as an information guide to include in each section of the manuscript, as well as the annex 1 is recommended.

Steps required for the manuscript preparation:

- 1 Request access to the electronic writing tool at sib+iac@humboldt.org.co. The EC-SiB will assign a username and password.
2. Login to the electronic writing tool, then go to the tab Manage Resources and create a new resource by assigning a short name for your manuscript and clicking on the Create button. Use the format: "InstitutionAcronym_Year_DatasetFeature", e.g. NMNH_2010_rainforestbirds.
3. In the overview of the writing tool click on edit in Metadata section (please, do not use any other section), once there you will find different sections (right panel) that will guide you creating your manuscript. Save the changes at the end of each section, otherwise you will lose the information. Remember to use the GMP manual. Here are some recommendations for editing the metadata, sections are indicated in CAPS and the elements of these sections in **bold**.

¹ GBIF (2011). GBIF Metadata Profile, Reference Guide, Feb 2011, (contributed by O Tuama, E., Braak, K., Copenhagen: Global Biodiversity Information Facility, 19 pp. Accessible at http://links.gbif.org/gbif_metadata_profile_how-to_en_v1.

² Chavan, V. y L. Penev. 2011. The data paper: The mechanism to incentivize data publishing in biodiversity science. BMC Bioinformatics 12 (Suppl 15): S2.

³ Biodiversity Information Standards – TDWG. Accessible at <http://rs.tdwg.org/dwc/terms/>

- In ASSOCIATED PARTIES include only those who are not listed in BASIC INFORMATION.
 - PROJECT DATA and COLLECTION DATA are optional depending on the data type. When using these sections extend or complement information already provided, i.e. do not repeat the same information describing the **description** (GEOGRAPHIC COVERAGE) in the **study area description** (PROJECT DATA).
 - Likewise, in SAMPLING METHODS, you must expand or complete the information, not repeat it. The information in **study extent** should give a specific context of the sampling methodology.
 - It is essential to document the **quality control** in SAMPLING METHODS. Here you should describe what tools or protocols were used to ensure the quality and consistency of data structured with DwC standard.
 - To create the **resource citation** in the CITATIONS section, follow one of the two formats proposed (Annex 2). Do not fill out the **citation identifier**, this will be provided later by the EC-SiB.
 - To include the manuscript bibliography in **citations**, enter each of the citations individually, adding a new citation each time by clicking in the bottom left.
4. Check that the format of the information provided meets the guidelines of the journal (e.g. abbreviations, units, number

formatting, etc.) in the *Biota Colombiana* Guidelines for Authors.

5. Once included and verified all information in the writing tool, notify to EC-SiB at sib+iac@humboldt.org.co, indicating that you have finished editing the manuscript. Additionally attach the Excel template with structured data (remove all columns that were not used). The EC-SiB will perform corrections and final recommendations about the structure of the data and give you the final instructions to submit the paper.

Submit the manuscript

Once you have finished editing your manuscript and getting the instructions from EC-SiB, send a letter submitting your article to email biotacol@humboldt.org.co, following the instructions of *Biota Colombiana* Guidelines for Authors.

Remember to attach:

- Excel template with the latest version of the data reviewed by the EC-SiB.
- Word document with figures and tables followed by a list of them.

At the end of the process, your information will be public and freely accessible in the data portal of SiB Colombia and GBIF. This will allow your data to be available for national and international audience, while maintaining credit to the authors and partner institutions.

Annex 1. Basic structure of a data paper and its mapping to the writing tool elements based on GM.

SECTION/SUB-SECTION HEADING	MAPPING WITH WRITING TOOL ELEMENTS
TITLE	Derived from the title element.
AUTHORS	Derived from the resource creator , metadata provider , and associated parties elements.
AFFILIATIONS	Derived from the resource creator , metadata provider and associated parties elements. From these elements combinations of organization , address , postal code , city , country and email constitute the affiliation .
CORRESPONDING AUTHOR	Derived from the resource contact , metadata provider elements.
CITATION	For editors use.
RESOURCE CITATION	Derived from the resource citation element.
RESUMEN	Derived from the resumen element. 200 words max.
PALABRAS CLAVE	Derived from the palabras clave element. 6 words max.
ABSTRACT	Derived from the abstract element. 200 words max.
KEY WORDS	Derived from the key words element. 6 words max.
INTRODUCTION	Derived from the purpose (Introduction and Background section). A short text to introduce the following sections is suggested. For example, history or context of the biological collection or project related with the data described, only if that information is not present in subsequent sections.
Project data	Derived from elements title , personnel first name , personnel last name , role , funding , study area description , and design description .
Taxonomic Coverage	Derived from the taxonomic coverage elements: description , scientific name , common name and rank .
Geographic Coverage	Derived from the geographic coverage elements: description , west , east , south , north .

cont. **Annex 1.** Basic structure of a data paper and its mapping to the writing tool elements based on GM.

SECTION/SUB-SECTION HEADING	MAPPING WITH WRITING TOOL ELEMENTS
Temporal Coverage	Derived from the temporal coverage elements: temporal coverage type .
Collection data	Derived from the collection data elements: collection name, collection identifier, parent collection identifier, specimen preservation method and curatorial units .
MATERIALS AND METHODS	Derived from the sampling methods elements: study extent, sampling description, quality control and step description .
RESULTADOS	
Descripción del conjunto de datos	Derived from the discussion and acknowledgments, contains information about the format of the data and metadata: hierarchy level, date published and ip rights .
DISCUSSION	Derived from the discussion element. A short text (max 500 words), which can refer to the importance, relevance, usefulness or use that has been given or will give the data in the published literature or in subsequent projects.
ACKNOWLEDGMENTS	Derived from the acknowledgments element.
BIBLIOGRAPHY	Derived from the citations element.

Annex 2. Citation style quick guide for “resource reference” section.

The Resource Reference is the one that refer to the dataset described by the paper, publicly available through SiB Colombia and GBIF networks. Note that this reference may differ from the one of the paper. For more information about this element contact EC-SiB.

Here two formats are suggested; however you can consult other formats established by GBIF⁴.

TYPE OF RESOURCE	TEMPLATE	EXAMPLE
The paper is the result of a collective or institutional project with multiple participants.	<Institution/Research Group>. <Year>, <Title of the Resource/Paper>. <Number of total records>, <provided by :> <associated party 1 (role), associated party 2 (role), (...)>. <Online,> <resource URL>, <published on>. <Published on DD/MM/AAAA>.	National Biodiversity (2013). Vertebrates in Orinoco, 1500 records, provided by: Perez, S. (Principal investigator, content provider), M. Sanchez (Processor), D. Valencia (Custodian Steward, metadata provider), R. Rodriguez (Processor), S. Sarmiento (Publisher), VB Martinez (Publisher, Editor). Online, http://ipt.sibcolombia.net/biota/resource.do?r=verte_orin , published on 01/09/2013.
The paper is the result of a personal initiative or a defined research group.	<associated party 1, associated party 2, (...)>. <Year>, <Title of the Resource/Paper>, <Number of total records>, <Online,> <resource URL>. <Published on DD/MM/AAAA>.	Valencia, D., R. Rodríguez and V. B. Martínez. (2013). Vertebrate Orinoco Basin, 1500 records, Online, http://ipt.sibcolombia.net/biota/resource.do?r=verte_orin , published on 01/09/2001

⁴ GBIF (2012). Recommended practices for citation of the data published through the GBIF Network. Version 1.0 (Authored by Vishwas Chavan), Copenhagen: Global Biodiversity Information Facility. Pp.12, ISBN: 87-92020-36-4. Accessible at http://links.gbif.org/gbif_best_practice_data_citation_en_v1

Guía para autores

(www.humboldt.org.co/biota)

Preparación del manuscrito

El envío de un manuscrito implica la declaración explícita por parte del autor(es) de que este no ha sido previamente publicado, ni aceptado para su publicación en otra revista u otro órgano de difusión científica. Todas las contribuciones son de la entera responsabilidad de sus autores y no del Instituto de Investigación de Recursos Biológicos Alexander von Humboldt, ni de la revista o sus editores.

Los trabajos pueden estar escritos en español, inglés o portugués, y se recomienda que no excedan las 40 páginas (párrafo espaciado a 1,5 líneas) incluyendo tablas, figuras y anexos. En casos especiales el editor podrá considerar la publicación de trabajos más extensos, monografías o actas de congresos, talleres o simposios. De particular interés para la revista son las descripciones de especies nuevas para la ciencia, nuevos registros geográficos y listados de la biodiversidad regional.

Para la elaboración de los textos del manuscrito se puede usar cualquier procesador de palabras (preferiblemente Word); los listados (a manera de tabla) deben ser elaborados en una hoja de cálculo (preferiblemente Excel). Para someter un manuscrito es necesario además anexar una carta de intención en la que se indique claramente:

1. Nombre(s) completo(s) del(los) autor(es), y direcciones para envío de correspondencia (es indispensable suministrar una dirección de correo electrónico para comunicación directa).
2. Título completo del manuscrito.
3. Nombres, tamaños y tipos de archivos suministrados.
4. Lista mínimo de tres revisores sugeridos que puedan evaluar el manuscrito, con sus respectivas direcciones electrónicas.

Evaluación del manuscrito

Los manuscritos sometidos serán revisados por pares científicos calificados, cuya respuesta final de evaluación puede ser: a) *aceptado* (en cuyo caso se asume que no existe ningún cambio, omisión o adición al artículo, y que se recomienda su publicación en la forma actualmente presentada); b) *aceptación condicional* (se acepta y recomienda el artículo para su publicación solo si se realizan los cambios indicados por el evaluador); y c) *rechazo* (cuando el evaluador considera que los contenidos o forma de presentación del artículo no se ajustan a los requerimientos y estándares de calidad de *Biota Colombiana*).

Texto

- Para la presentación del manuscrito configure las páginas de la siguiente manera: hoja tamaño carta, márgenes de 2,5 cm en todos los lados, interlineado 1,5 y alineación hacia la izquierda (incluyendo título y bibliografía).
- Todas las páginas de texto (a excepción de la primera correspondiente al título), deben numerarse en la parte inferior derecha de la hoja.

- Use letra Times New Roman o Arial, tamaño 12 puntos en todos los textos. Máximo 40 páginas, incluyendo tablas, figuras y anexos. Para tablas cambie el tamaño de la fuente a 10 puntos. Evite el uso de negritas o subrayados.
- Los manuscritos debe llevar el siguiente orden: título, resumen y palabras clave, abstract y key words, introducción, material y métodos, resultados, discusión, conclusiones (optativo), agradecimientos (optativo) y bibliografía. Seguidamente, presente una página con la lista de tablas, figuras y anexos. Finalmente, incluya las tablas, figuras y anexos en tablas separadas, debidamente identificadas.
- Escriba los nombres científicos de géneros, especies y subespecies en cursiva (itálica). Proceda de la misma forma con los términos en latín (p. e. *sensu, et al.*). No subraye ninguna otra palabra o título. No utilice notas al pie de página.
- En cuanto a las abreviaturas y sistema métrico decimal, utilice las normas del Sistema Internacional de Unidades (SI) recordando que siempre se debe dejar un espacio libre entre el valor numérico y la unidad de medida (p. e. 16 km, 23 °C). Para medidas relativas como m/seg., use m.seg⁻¹.
- Escriba los números del uno al diez siempre con letras, excepto cuando preceden a una unidad de medida (p. e. 9 cm) o si se utilizan como marcadores (p. e. parcela 2, muestra 7).
- No utilice punto para separar los millares, millones, etc. Utilice la coma para separar en la cifra la parte entera de la decimal (p. e. 3,1416). Enumere las horas del día de 0:00 a 24:00.
- Expresé los años con todas las cifras sin demarcadores de miles (p. e. 1996-1998). En español los nombres de los meses y días (enero, julio, sábado, lunes) siempre se escriben con la primera letra minúscula, no así en inglés.
- Los puntos cardinales (norte, sur, este y oeste) siempre deben ser escritos en minúscula, a excepción de sus abreviaturas N, S, E, O (en inglés W), etc. La indicación correcta de coordenadas geográficas es como sigue: 02°37'53''N-56°28'53''O. La altitud geográfica se citará como se expresa a continuación: 1180 m s.n.m. (en inglés 1180 m a.s.l).
- Las abreviaturas se explican únicamente la primera vez que son usadas.
- Al citar las referencias en el texto mencione los apellidos de los autores en caso de que sean uno o dos, y el apellido del primero seguido por *et al.* cuando sean tres o más. Si menciona varias referencias, éstas deben ser ordenadas cronológicamente y separadas por comas (p. e. Rojas 1978, Bailey *et al.* 1983, Sephton 2001, 2001).
- RESUMEN: incluya un resumen de máximo 200 palabras, tanto en español o portugués como inglés.
- PALABRAS CLAVE: máximo seis palabras clave, preferiblemente complementarias al título del artículo, en español e inglés.

Agradecimientos

Opcional. Párrafo sencillo y conciso entre el texto y la bibliografía. Evite títulos como Dr., Lic., TSU, etc.

Figuras, tablas y anexos

Refiera las figuras (gráficas, diagramas, ilustraciones y fotografías) sin abreviación (p. e. Figura 3) al igual que las tablas (p. e. Tabla 1). Gráficos (p. e. CPUE anuales) y figuras (histogramas de tallas), preferiblemente en blanco y negro, con tipo y tamaño de letra uniforme. Deben ser nítidas y de buena calidad, evitando complejidades innecesarias (por ejemplo, tridimensionalidad en gráficos de barras); cuando sea posible use solo colores sólidos en lugar de tramas. Las letras, números o símbolos de las figuras deben ser de un tamaño adecuado de manera que sean claramente legibles una vez reducidas. Para el caso de las figuras digitales es necesario que estas sean guardadas como formato tiff con una resolución de 300 dpi. Es oportuno que indique en qué parte del texto desea insertarla.

Lo mismo aplica para las tablas y anexos, los cuales deben ser simples en su estructura (marcos) y estar unificados. Presente las tablas en archivo aparte (Excel), identificadas con su respectivo número. Haga las llamadas a pie de página de tabla con letras ubicadas como superíndice. Evite tablas grandes sobrecargadas de información y líneas divisorias o presentadas en forma compleja. Es oportuno que indique en qué parte del texto desea insertar tablas y anexos.

Bibliografía

Contiene únicamente la lista de las referencias citadas en el texto. Ordénelas alfabéticamente por autores y cronológicamente para un mismo autor. Si hay varias referencias de un mismo autor(es) en el mismo año, añada las letras a, b, c, etc. No abrevie los nombres de las revistas. Presente las referencias en el formato anexo, incluyendo el uso de espacios, comas, puntos, mayúsculas, etc.

ARTÍCULO EN REVISTAS

Agosti, D., C. R. Brandao y S. Diniz. 1999. The new world species of the subfamily Leptanilloidinae (Hymenoptera: Formicidae). *Systematic Entomology* 24: 14-20.

LIBROS, TESIS E INFORMES TÉCNICOS

Libros: Gutiérrez, F. P. 2010. Los recursos hidrobiológicos y pesqueros en Colombia. Instituto de Investigación de Recursos Biológicos Alexander von Humboldt. Bogotá, D. C., 118 pp.

Tesis: Cipamocha, C. A. 2002. Caracterización de especies y evaluación trófica de la subienda de peces en el raudal Chorro de Córdoba, bajo río Caquetá, Amazonas, Colombia. Trabajo de grado. Universidad Nacional de Colombia, Facultad de Ciencias, Departamento de Biología. Bogotá D. C., 160 pp.

Informes técnicos: Andrade, G. I. 2010. Gestión del conocimiento para la gestión de la biodiversidad: bases conceptuales y propuesta programática para la reingeniería del Instituto Humboldt. Informe Técnico. Instituto de Investigación de Recursos Biológicos Alexander von Humboldt. Bogotá D. C., 80 pp.

Capítulo en libro o en informe: Fernández F., E. E. Palacio y W. P. MacKay. 1996. Introducción al estudio de las hormigas (Hymenoptera: Formicidae) de Colombia. Pp: 349-412. *En:* Amat, G. D., G. Andrade y F. Fernández (Eds.). *Insectos de Colombia. Estudios Escogidos.* Academia Colombiana de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales & Centro Editorial Javeriano, Bogotá.

Resumen en congreso, simposio, talleres: Señaris, J. C. 2001. Distribución geográfica y utilización del hábitat de las ranas de cristal (Anura; Centrolenidae) en Venezuela. *En:* Programa y Libro de Resúmenes del IV Congreso Venezolano de Ecología. Mérida, Venezuela, p. 124.

PÁGINAS WEB

No serán incluidas en la bibliografía, sino que se señalarán claramente en el texto al momento de mencionarlas.

Guidelines for authors

(www.humboldt.org.co/biota)

Manuscript preparation

Submitting a manuscript implies the explicit statement by the author(s) that the paper has not been published before nor accepted for publication in another journal or other means of scientific diffusion. Contributions are entire responsibility of the author and not the Alexander von Humboldt Institute for Research on Biological Resources, or the journal and their editors.

Papers can be written in Spanish, English or Portuguese and it is recommended not exceeding 40 pages (with paragraphs spaced at 1,5) including tables, figures and Annex. For special cases, the editor could consider publishing more extensive papers, monographs or symposium conclusions. New species descriptions for science, new geographic records and regional biodiversity lists are of particular interest for this journal.

Any word-processor program may be used for the text (Word is recommended). taxonomic list or any other type of table, should be prepared in spreadsheet application (Excel is recommended). To submit a manuscript must be accompanied by a cover letter which clearly indicates:

1. Full names, mailing addresses and e-mail addresses of all authors. (Please note that email addresses are essential to direct communication).
2. The complete title of the article.
3. Names, sizes, and types of files provide.
4. A list of the names and addresses of at least three (3) reviewers who are qualified to evaluate the manuscript.

Evaluation

Submitted manuscript will have a peer review evaluation. Resulting in any of the following: a) *accepted* (in this case we assume that no change, omission or addition to the article is required and it will be published as presented.); b) *conditional acceptance* (the article is accepted and recommended to be published but it needs to be corrected as indicated by the reviewer); and c) *rejected* (when the reviewer considers that the contents and/or form of the paper are not in accordance with requirements of publication standards of *Biota Colombiana*).

Text

- The manuscript specifications should be the following: standard letter size paper, with 2.5 cm margins on all sides, 1.5-spaced and left-aligned (including title and bibliography).
- All text pages (with the exception of the title page) should be numbered. Pages should be numbered in the lower right corner.
- Use Times New Roman or Arial font, size 12, for all texts. Use size 10 text in tables. Avoid the use of bold or underlining. 40 pages maximum, including tables, figures and annex. For tables

use size 10 Times New Roman or Arial Font (the one used earlier).

- The manuscripts must be completed with the following order: title, abstract and key words, then in Spanish Título, Resúmen y Palabras claves. Introduction, Materials and Methods, Results, Discussion, conclusions (optional), acknowledgements (optional) and bibliography. Following include a page with the Table, Figure and Annex list. Finally tables, figures and annex should be presented and clearly identified in separate tables.
- Scientific names of genera, species and subspecies should be written in italic. The same goes for Latin technical terms (i.e. sensu, *et al.*). Avoid the use of underlining any word or title. Do not use footnotes.
- As for abbreviations and the metric system, use the standards of the International System of Units (SI) remembering that there should always be a space between the numeric value and the measure unit (e.g., 16 km, 23 °C). For relative measures such as m/sec, use m.sec⁻¹.
- Write out numbers between one to ten in letters except when it precedes a measure unit (e.g., 9 cm) or if it is used as a marker (e.g., lot 9, sample 7).
- Do not use a point to separate thousands, millions, etc. Use a comma to separate the whole part of the decimal (e.g., 3,1416). Numerate the hours of the from 0:00 to 24:00. Express years with all numbers and without marking thousands (e.g., 1996-1998). In Spanish, the names of the months and days (enero, julio, sábado, lunes) are always written with the first letter as a lower case, but it is not this way in English.
- The cardinal points (north, south, east, and west) should always be written in lower case, with the exception of abbreviations N, S, E, O (in English NW), etc. The correct indication of geographic coordinates is as follows: 02°37'53''N-56°28'53''O. The geographic altitude should be cited as follows: 1180 m a.s.l.
- Abbreviations are explained only the first time they are used.
- When quoting references in the text mentioned author's last names when they are one or two, and et al. after the last name of the first author when there are three or more. If you mention many references, they should be in chronological order and separated by commas (e.g., Rojas 1978, Bailey *et al.* 1983, Sephton 2001, 2001).
- ABSTRACT: include an abstract of 200 words maximum, in Spanish, Portuguese or English.
- KEY WORDS: six key words maximum, complementary to the title.

Figures, Tables and Annex

- Figures (graphics, diagrams, illustrations and photographs) without abbreviation (e.g. Figure 3) the same as tables (e.g., Table 1). Graphics and figures should be in black and white, with uniform font type and size. They should be sharp and of good quality, avoiding unnecessary complexities (e.g., three dimensions graphics). When possible use solid color instead of other schemes. The words, numbers or symbols of figures should be of an adequate size so they are readable once reduced. Digital figures must be sent at 300 dpi and in .tiff format. Please indicate in which part of the text you would like to include it.
- The same applies to tables and annexes, which should be simple in structure (frames) and be unified. Present tables in a separate file (Excel), identified with their respective number. Make calls to table footnotes with superscript letters above. Avoid large tables of information overload and fault lines or presented in a complex way. It is appropriate to indicate where in the text to insert tables and annexes.

Bibliography

References in bibliography contains only the list of references cited in the text. Sort them alphabetically by authors and chronologically by the same author. If there are several references by the same author(s) in the same year, add letters a, b, c, etc. Do not abbreviate journal names. Present references in the attached format, including the use of spaces, commas, periods, capital letters, etc.

JOURNAL ARTICLE

Agosti, D., C. R. Brandao y S. Diniz. 1999. The new world species of the subfamily Leptanilloidinae (Hymenoptera: Formicidae).

Systematic Entomology 24: 14-20.

BOOK, THESIS, TECHNICAL REVIEWS

Book: Gutiérrez, F. P. 2010. Los recursos hidrobiológicos y pesqueros en Colombia. Instituto de Investigación de Recursos Biológicos Alexander von Humboldt. Bogotá, D. C., 118 pp.

Thesis: Cipamocha, C. A. 2002. Caracterización de especies y evaluación trófica de la subienda de peces en el raudal Chorro de Córdoba, bajo río Caquetá, Amazonas, Colombia. Trabajo de grado. Universidad Nacional de Colombia, Facultad de Ciencias, Departamento de Biología. Bogotá D. C., 160 pp.

Technical reviews: Andrade, G. I. 2010. Gestión del conocimiento para la gestión de la biodiversidad: bases conceptuales y propuesta programática para la reingeniería del Instituto Humboldt. Informe Técnico. Instituto de Investigación de Recursos Biológicos Alexander von Humboldt. Bogotá D. C., 80 pp.

Book chapter or in review: Fernández F., E. E. Palacio y W. P. MacKay. 1996. Introducción al estudio de las hormigas (Hymenoptera: Formicidae) de Colombia. Pp: 349-412. *En:* Amat, G. D., G. Andrade y F. Fernández (Eds.). Insectos de Colombia. Estudios Escogidos. Academia Colombiana de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales & Centro Editorial Javeriano, Bogotá.

Symposium abstract: Señaris, J. C. 2001. Distribución geográfica y utilización del hábitat de las ranas de cristal (Anura; Centrolenidae) en Venezuela. *En:* Programa y Libro de Resúmenes del IV Congreso Venezolano de Ecología. Mérida, Venezuela, p. 124.

WEB PAGES

Not be included in the literature, but clearly identified in the text at the time of mention.

TABLA DE CONTENIDO / TABLE OF CONTENTS

Presentación - <i>Brigitte L. G. Baptiste, Carlos A. Lasso, Juan Carlos Bello y Danny Vélez</i>	1
Especies de <i>Anacroneuria</i> (Insecta: Plecoptera: Perlidae) de Colombia, depositadas en el Museo de Entomología de la Universidad del Valle (Cali, Colombia) - <i>María del Carmen Zúñiga, Bill P. Stark, Carmen Elisa Posso y Eliana Garzón</i>	5
Hormigas en cultivos de naranja (<i>Citrus sinensis</i> L. Osbeck) de la costa Caribe de Colombia - <i>Juan Carlos Abadía Lozano, Ángela María Arcila Cardona y Patricia Chacón de Ulloa</i>	13
Listado de las arañas de Colombia (Arachnida: Araneae) - <i>Javier C. Barriga y Ana G. Moreno</i>	21
Avifauna en un área perturbada del bosque andino en el Parque Nacional Natural Farallones de Cali, corregimiento de Pance, Valle del Cauca (Colombia) - <i>Julio César Bermúdez-Vera, Sebastián Duque López, Manuel A. Sánchez Martínez y Elkin Tenorio</i>	35
El Censo Neotropical de Aves Acuáticas en Colombia (CNAA): 2002 - 2011 - <i>Jeisson Zamudio y Yanira Cifuentes-Sarmiento</i>	45
Quirópteros del Parque Natural Regional El Vínculo y su zona de amortiguación (Buga, Valle del Cauca, Colombia) - <i>Daniela Arenas y Alan Giraldo</i>	51
Guía para autores - Artículos de datos	57
Guía para autores.....	63

El flujo de trabajo para generar artículos de datos usando el *Integrated Publishing Toolkit* (IPT) de GBIF fue desarrollado conjuntamente entre el secretariado de GBIF y Pensoft Publishing, y la guía (<http://www.gbif.org/resources/2533>) es publicada bajo licencia Creative Commons Attribution CC-BY.

The workflow for generating data paper manuscripts using the GBIF Integrated Publishing Toolkit (IPT) was developed jointly by the GBIF Secretariat and Pensoft Publishing. Pensoft's data publishing policies and guidelines (<http://www.gbif.org/resources/2533>) are available under Creative Commons Attribution License CC-BY.



SiB

